

ÉCHOS DU COEUR



Éducation et inspiration... des horizons infinis !



L'ÉDITORIAL



L'ESPRIT DE NOËL : PARTAGE, JOIE ET SÉRÉNITÉ

« D'un foyer à l'autre, d'un cœur à l'autre, d'un endroit à l'autre. La chaleur et la joie de Noël nous rapprochent les uns des autres. »

Emily Matthews

Chers membres de la famille lasallienne du CSC

Notre histoire a forgé au cours du temps notre identité et nos valeurs. Nous appartenons à l'institution des Frères des Ecoles Chrétiennes fondée par Saint Jean Baptiste de La Salle, dont l'œuvre et le charisme nous animent encore aujourd'hui.

Fiers de cette filiation, une phrase de de La Salle est reprise au cœur de notre projet : « Admirez la bonté de Dieu, de pourvoir à tous les besoins de ses créatures, et les moyens qu'il prend pour procurer aux Hommes la connaissance du véritable bien, qui est celui qui regarde le salut de leur âme ».

Cette période festive est l'occasion idéale de faire une pause, de recharger nos batteries et de profiter de l'esprit de Noël. Que ces quelques jours de repos bienvenus vous apportent paix, joie et sérénité.

Chers toutes et tous,

Je vous souhaite un Noël magique, plein de tendresse, et vous donne rendez-vous en janvier pour de nouveaux exploits éducatifs !

Joyeux Noël et très bonnes fêtes de fin d'année !

Le Chef d'établissement

Merci Saint-Père !

Votre présence parmi nous fut bien plus qu'une visite officielle : ce fut un souffle d'espérance, un baume de paix, une étreinte paternelle offerte à un peuple blessé, mais toujours debout.

Du sommet de Harissa à la ferveur recueillie auprès de Saint Charbel, en passant par la rencontre œcuménique sur la place des Martyrs et les échanges pleins de lumière avec la jeunesse du pays, chaque étape de son pèlerinage a profondément marqué l'âme du Liban.

La visite émouvante aux Sœurs de la Croix, ces femmes discrètes et héroïques qui tendent la main aux oubliés — enfants abandonnés, malades rejetés, âmes meurtries — a mis en lumière la force silencieuse de l'amour évangélique incarné.

Moments de larmes et de silence : la prière aux côtés des familles des victimes du 4 août, sur les lieux mêmes de la tragédie du port de Beyrouth, a uni nos douleurs à celle du monde entier, dans une profonde communion de cœur.



*Frère Jean-Claude Abou-Atmé
Rédacteur en chef*

Un événement de divertissement bien mérité



Dans le but de mettre en avant la reconnaissance du travail des enseignants et pour s'offrir l'opportunité de se détendre après trois mois passés à éclairer les esprits et à naviguer dans les programmes scolaires, le Conseil de Direction du Collège a décidé qu'il est temps de faire une pause!

Un après-midi de détente pure et de convivialité passé dans une atmosphère d'échange et de sérénité.





Visite de l'Ambassadeur du Liban auprès du Vatican à son ancien collège



C'est avec émotion et fierté que le Collège du Sacré-Cœur a accueilli son excellence Fadi Assaf, Ambassadeur du Liban auprès du Saint-Siège, en visite dans son ancien établissement scolaire.

Accompagné du Chef d'établissement, M. Rodolphe Abboud, et du Frère Jean-Claude, l'Ambassadeur a parcouru les couloirs du Grand Collège et du Petit Collège, se remémorant les souvenirs de ses années d'élève.

Il a également pris part à un échange enrichissant avec les élèves de terminale, partageant avec eux son parcours et son engagement au service du pays. Un moment de dialogue inspirant pour la jeunesse.



Enfin, un temps chaleureux de partage a eu lieu avec les enseignants, renforçant les liens entre générations et ravivant l'esprit de la grande famille du Sacré-



Tout est lié : le groupe MAIN DANS LA MAIN, un engagement qui fait toute la différence



Cette première initiative simple mais profondément significative s'inscrit dans le cadre de leur projet de solidarité en faveur du soutien de la communauté scolaire et des familles vulnérables.

Au-delà de l'organisation, ces femmes donnent de leur temps, de leur énergie et surtout de leur cœur. Elles incarnent l'esprit d'entraide qui nous unit et témoignent que, lorsque nous marchons main dans la main, chaque geste devient une lumière pour ceux qui en ont le plus besoin.

Cette action s'inscrit pleinement dans le thème de l'année : « Tout est lié », rappelant que chaque geste de solidarité renforce notre lien collectif et protège ceux qui en ont le plus besoin.

Le groupe « MAIN DANS LA MAIN », composé de mamans engagées et solidaires, poursuit avec cœur sa mission de service social et humain. Grâce à leur dévouement, une vente de popcorn et de jus a été organisée au Petit Collège.



Célébration de la Sainte Barbe

Le Collège a célébré, avec beaucoup de joie et de ferveur, la fête de Sainte Barbe au cours d'une messe rassemblant les élèves du primaire et du complémentaire. Cette célébration spirituelle et festive a été l'occasion de rappeler l'histoire de Sainte Barbe, jeune martyre chrétienne, symbole de foi, de courage et de fidélité.

Pour rendre cette fête plus vivante, chaque élève avait choisi à l'avance un saint ou une sainte de son choix, dont il avait appris l'histoire. Les élèves ont illustré leur saint en dessinant son image, puis ont porté des masques le représentant, en signe de respect, de reconnaissance et de célébration de la sainteté.

Cette belle initiative pédagogique et spirituelle a permis aux élèves de s'approprier le sens profond de la fête de Sainte Barbe, tout en développant leur créativité et leur lien personnel avec les figures saintes de notre foi.





Fête de la Sainte Barbe au Collège du Sacré-Cœur (1)

Dans une atmosphère joyeuse et fraternelle, les élèves du Collège du Sacré-Cœur ont célébré la fête de la Sainte Barbe dans toutes les classes.

Cette tradition vivante a rassemblé petits et grands autour de moments festifs, de chants, de déguisements et de partages qui ont illuminé la journée.

Un bel esprit d'unité et de joie a régné dans l'établissement, rappelant les valeurs de foi, de courage et de convivialité portées par cette fête populaire.





Fête de la Sainte Barbe au Collège du Sacré-Cœur (2)

C'est la fête de la Sainte Barbe à la manière des élèves des CE2, CM1 et CM2. Une journée de couleurs de créativité et surtout de partage et de joie!



Au Petit Collège, nos élèves, de la TPS jusqu'au CE1, ont magnifiquement célébré la Sainte Barbe dans la grande cour !

Costumes colorés, défilé, danses et beaucoup de rires ont rythmé l'événement. Ce fut une matinée remplie de joie et de fête pour tous !



Saint Barbara's Day (3)

KG1 to Grade 2 celebrated Saint Barbara's Day with the most delightful display of dreams in motion. Each child dressed as who they hope to become someday — from doctors and teachers to pilots and superheroes, filling the school with hope, innocence, and imagination.

Watching them proudly wear their future felt like a beautiful reminder of how bright their paths can be.





Tout est lié : quand les jeunes se mettent au service des autres



Les élèves de Première A et B ont vécu une expérience humaine profonde en se rendant à la Cuisine de Mariam, un lieu où la solidarité prend vie chaque jour.

Ils y ont découvert un engagement remarquable : près de 3000 plats sont préparés quotidiennement pour être offerts aux familles vulnérables.

Nos jeunes ont choisi de s'investir pleinement dans cette action sociale et fraternelle.

Ils ont participé au service, rencontré les bénévoles, partagé un moment de proximité avec les équipes... et sont venus les bras chargés de produits alimentaires afin de contribuer, eux aussi, à cette mission essentielle. Une journée où ils ont touché du doigt la fraternité, le service, l'engagement citoyen...

Une journée où ils ont compris que chaque geste compte, et que « tout est lié » : le cœur, l'action, et l'humanité que nous partageons.



Un grand bravo à nos élèves pour cette belle initiative qui fait grandir toute notre communauté !



Tout est lié : quand les cœurs se rencontrent, l'humanité grandit



Dans le cadre de nos actions sociales axées sur l'ouverture à l'autre et le vivre-ensemble, nos élèves de 4^e ont vécu une expérience humaine exceptionnelle au centre LAS, auprès d'enfants atteints du trouble du spectre de l'autisme (TSA).

Cette visite avait pour objectif de sensibiliser nos jeunes à l'inclusion, à la diversité des capacités humaines et à l'importance de l'acceptation de l'autre sans jugement.

Nos élèves ont découvert que chacun peut apprendre, progresser et s'épanouir, mais selon son propre rythme, ses besoins et ses forces. Ils ont participé à différentes activités, ont collaboré, posé des questions pour mieux comprendre, et surtout observé avec admiration les talents, les compétences et la sensibilité des enfants autistes.

Cette rencontre a été un moment riche d'émotions, d'apprentissage, de respect et de partage. À la fin de la visite, nos élèves ont tenu à offrir de petites attentions, en signe d'amitié et de reconnaissance.



Une activité qui illustre profondément notre thème annuel : « Tout est lié », car nous grandissons réellement lorsque nous nous relions au cœur et au vécu de l'autre.



Tout est lié : rassurer les élèves et leur donner des outils pour mieux comprendre...



Nos jeunes filles de CM2, 6^e et 5^e ont participé à une séance de sensibilisation essentielle dédiée à la connaissance de leur corps, à la menstruation, à l'hygiène et à la protection de leur intimité, dans une approche éducative et bienveillante. Cette rencontre avait pour objectif de les accompagner dans cette étape importante de leur développement, en leur donnant des informations justes, un espace sécurisé pour poser leurs questions et des repères pour préserver leur santé et leur dignité.

Là où les histoires blessées deviennent des leçons pour nos jeunes : Tout est lié



Nos élèves de terminale et de seconde ont participé à une séance de sensibilisation et de prévention animée par l'Aumônerie générale des prisons au Liban.

Cette rencontre avait pour but de leur offrir une vision réaliste et éducative du système juridique, des responsabilités des jeunes, et des moyens de se protéger face aux risques et dérives possibles.

Les intervenants ont présenté la réalité difficile des prisons au Liban, où les conditions sanitaires restent très préoccupantes. Touchés par ce témoignage, nos jeunes ont spontanément souhaité poser un geste de solidarité en offrant aux prisonniers des produits essentiels tels que savons, shampoings, gels douche et détergents, afin d'améliorer un peu leur quotidien.



Un acte simple, mais profondément humain, qui reflète les valeurs de compassion, de justice et de responsabilité que nous cherchons à transmettre à nos élèves.

Cet engagement rappelle également que la protection des jeunes fait partie de cette même unité : lorsque nous leur offrons des repères, une culture de prévention et une conscience citoyenne, nous les aidons à se protéger, à grandir et à protéger à leur tour ceux qui en ont besoin.



انتخابات لجنة الأهل ٢٠٢٥ - هدف واحد - عائلة تربوية واحدة

بدعوة من إدارة مدرسة القلب الأقدس، وبحضور مندوبة وزارة التربية والتعليم العالي، الأستاذة ربي صاري، جرى انتخاب لجنة الأهل وأولياء الأمور للأعوام المقبلة. وبعد إعلان الفائزين، اجتمع أعضاء اللجنة الجديدة لتوزيع المهام حيث أفضت النتيجة الى ما يلي:

مايا فاضل / رئيسة، إبراهيم نحلة / نائب رئيس، منيرة خليفة / امينة سر، عزه الحاج حسن / امينة صندوق، فادي حايك / اللجنة المالية، آيات شرف / علاقات عامة، هنا بلال / شؤون إعلامية، عبد الرحمن شبقلو / شؤون رياضية، لينا هيكل / شؤون تربوية، شانتال نجم / شؤون ثقافية، رولا المعوشي / شؤون الصحة والبيئة، رولا مغبغب و كريستيان عمّار / شؤون اجتماعية.





Tout est lié : la santé physique de nos élèves est une priorité !

Le 3 décembre 2025, le Collège Sacré-Cœur, en collaboration avec le Metn Imperial Lions Club, a organisé une conférence médicale sur « Le diabète chez les enfants, prévention et prise en charge ».

Un événement particulièrement marqué par la disponibilité et l'implication des élèves qui ont posé des questions pertinentes sur le diabète, ses causes et ses conséquences.



Tout est lié : Une véritable rencontre humaine, préparée avec soin et enthousiasme !



Nos jeunes de terminale ont franchi les portes du Foyer Notre-Dame de la Tendresse, un établissement dédié à l'accueil et à l'épanouissement des personnes atteintes de déficience intellectuelle.

Dès leur arrivée, les lycéens ont mis de côté toute appréhension pour s'intégrer activement aux différentes classes. Cette immersion a constitué le point central de la visite. Plutôt que d'être de simples observateurs, ils sont devenus des partenaires d'apprentissage à part entière.



En définitive, cette visite a été une expérience fondatrice qui a ouvert les cœurs et élargi les perspectives des élèves. Ils sont repartis non seulement avec des souvenirs joyeux, mais aussi avec une conscience accrue de la richesse de la diversité et de l'importance de l'inclusion.

Le Foyer Notre-Dame de la Tendresse a ainsi semé les graines d'une nouvelle forme d'engagement chez cette jeune génération.



Tout est lié : Ma vie en ligne, mon respect



Dans le cadre des actions de prévention envisagées par le Service Médico – Psycho – Social, et puisque la protection des enfants est une responsabilité collective (École et Parents), le groupe MPS a organisé, en partenariat avec le Dispensaire juridique de l'USJ, une séance d'information et d'échange animée par des étudiants de la Faculté de Droit de l'USJ, accompagnés de leur professeure Mme Aline Tanielian Fadel, autour du thème du cyber harcèlement.

Cette rencontre a permis d'aborder de manière concrète les risques auxquels les jeunes peuvent être exposés en ligne : le cyber harcèlement sous ses différentes formes, la diffusion non consentie d'images ou de vidéos, l'usurpation d'identité, les tentatives de manipulation, ainsi que les contacts inappropriés.



Tout est lié : ils ont donné le meilleur d'eux-mêmes, ils ont brillamment gagné !



La sélection de football de notre collège a marqué le début du tournoi organisé par la *Lebanese American University (LAU)* de manière spectaculaire, remportant ses deux premières rencontres disputées sous la pluie.

Premier match : Victoire 4-1 face à la *German International School Beirut*. Les buts ont été inscrits par Radwan Bazzi (doublé), Adam Chehayib et un but contre son camp de l'équipe adverse, scellant une victoire confortable.

Deuxième match : Large succès 8-3 contre la *Jesus and Mary School*. L'attaquant Elio Kiwan s'est illustré en marquant six buts, tandis que Karim Berjawi et Jean Feghali ont également contribué au tableau d'affichage.

Félicitations à l'ensemble de l'équipe et bonne chance pour la suite du tournoi.



Tout est lié : Une journée d'engagement, de solidarité et de fraternité



Le Service Socio-Pastoral du Collège a organisé à l'intention des élèves des classes de 1re C et D une journée d'engagement citoyen et social auprès de l'ONG *Berrad El Hay*, une association qui soutient de nombreuses familles en difficulté en offrant quotidiennement des plats chauds, ainsi que des petits-déjeuners aux enfants déplacés et démunis des écoles gouvernementales.

Nos jeunes ont uni leurs forces, leur énergie et surtout leur cœur pour participer avec sérieux et enthousiasme à la préparation des repas, découvrant concrètement ce que signifient, service et responsabilité envers les plus vulnérables. À la fin de la journée, les élèves ont reçu une reconnaissance pour la qualité et la rigueur de leur travail.

Cette action a été un moment de prise de conscience, de maturité, de gratitude et de compassion.

Une fois de plus, nos jeunes ont montré que l'esprit de citoyenneté, de solidarité et de fraternité n'est pas seulement un mot : c'est un engagement qu'ils portent et vivent pleinement.



يوم اللغة العربية



"لَعَنِي هُوَيْتِي، بِهَا أَكْبُرُ وَأَفْتَخِرُ"
 "حُرُوفٌ مِنْ نُورٍ، وَمَعَانٍ كَالْعُطُورِ، فِي لَعْنَتِنَا سِرُّ السُّرُورِ."
 بَيْنَ كِتَابَةِ الْخَطِّ الْعَرَبِيِّ، وَالْقَاءِ الشَّعْرِ، وَالْغِنَاءِ، وَالْقِرَاءَةِ، وَمَسَابَقَاتِ الْحُرُوفِ، احْتَفَى تَلَامِذُنَا
 بِجَمَالِ لَعْنَتِهِمُ الْأُمِّ فِي يَوْمِهَا الْعَالَمِيِّ حَيْثُ امْتَرَجَ التَّعَلُّمُ بِاللَّعِبِ وَالْفَخْرُ بِالْإِنْتِمَاءِ.





Visite du TCF Coordinateur de la MEL (Mission Éducative Lasallienne)



Le lundi 15 décembre 2025, le Collège du Sacré-Cœur a accueilli le Cher Frère Louis Mjalli, Coordinateur de la MEL.

Etaient au programme, des visites de classes de la maternelle au secondaire, des rencontres avec les responsables et les membres du nouveau Comité des enseignants et du personnel administratif, et la participation à la réunion du Conseil de direction.

Le passage du CF Coordinateur est un temps apprécié. C'est une visite pour partager la vie scolaire et pour garder le lien.



Les élèves de 4^e et Grade 8 racontent l'histoire du quatrième Roi Mage



À l'occasion de la fête de Noël, les élèves du Collège du Sacré-Cœur ont vécu un moment de bonheur et d'émerveillement grâce à une pièce de théâtre intitulée "Le 4^e Mage".

Interprétée avec talent par les élèves de 4^e - Grade 8, cette représentation a offert à tous un instant de joie et de partage, dans l'esprit chaleureux et lumineux de Noël.

Un grand bravo aux jeunes comédiens pour ce beau cadeau rempli d'émotion et d'espérance !



Le Conseil Pédagogique et Éducatif

Le Conseil Pédagogique et Éducatif a tenu sa deuxième réunion le lundi 15 décembre 2025. Lors de cette réunion, un débat avec les membres a été engagé à propos de la note du TCF Visiteur, adressée aux responsables éducatifs des collèges des Frères au Liban afin d'y apporter les bonnes propositions.



Un récital autour de la dimension pascale du mystère de Noël

La chorale du CSC avec son chef de chœur, M. Etienne Atallah, a célébré la naissance du Sauveur par des chants joyeux qui ont touché le cœur et l'esprit de tous les élèves ainsi que ceux des enseignants. Bravo à nos chanteuses et chanteurs!



Un enfant nous est né !

À la jonction des temps de l'Avent et de Noël, le Collège a célébré la messe en proclamant : « Seigneur, venez, nous sommes prêts pour vous accueillir car toute chair attend le Verbe de Dieu ».





Pour faire vivre la magie de Noël aux enfants !

Dans le cadre des festivités de Noël, les élèves ont fêté Noël dans une atmosphère magique et féerique en assistant au spectacle : « *LOLA and the Christmas Code* ».

Un spectacle bien orchestré avec des personnages costumés attachants, un langage accessible riche en humour et aventures, et une mise en scène musicale qui a marqué les esprits de tous les spectateurs.





Réunissez petits et grands le temps d'une parade de Noël

Le vendredi 19 décembre, nos élèves de la maternelle et du primaire se sont réunis pour une journée récréative.

Unies par l'esprit des fêtes, toutes les classes ont partagé des moments inoubliables à travers divers ateliers créatifs et ludiques. Quel bonheur de voir cette vague rouge illuminer la cour de récréation !





Réunissez petits et grands le temps d'une parade de Noël

En ce temps de Noël, les enfants de la maternelle et du cycle primaire ont eu leur instant récréatif, magique et enchanteur : la parade annuelle de Noël ! Des musiciens, danseurs et mascottes ont captivé petits et grands.

Ce moment de plaisir et d'émerveillement que petits et grands partagent a certainement renforcé les liens communautaires et le sentiment d'appartenance chez les élèves.



« Le Seigneur vient, prépare-toi à l'accueillir »

Le temps de l'Avent a son importance dans notre vie humaine et surtout dans notre vie de foi.

Les membres de la famille lasallienne du CSC ont vécu les temps de l'Avent et de Noël, porteurs d'une immense espérance, durant la journée de recollection spirituelle : Un temps de prière, une participation active à la messe et une lecture assidue de la parole de Dieu.

En ce jour de retraite spirituelle, alors que l'Avent nous invite à l'espérance et à la préparation, les membres présents ont partagé entre eux un moment de joie simple et gourmand autour d'un repas convivial, une pause savoureuse et une célébration de la fraternité qui les unit, dans la lumière de cette attente joyeuse.



PAR LEURS PROPRES PLUMES!

TROIS JOURS...UNE TRACE ÉTERNELLE, UNE EMPREINTE PROFONDE ,UN SOUFFLE ET UNE BÉNÉDICTION RÉCONFORTANTES...

La visite du pape a profondément marqué nos cœurs. Pendant trois jours, il n'a pas seulement parcouru notre pays : il l'a étreint, écouté, consolé, et rappelé à chacun la dignité de l'espérance.

Par ses paroles simples et fortes, par ses gestes de proximité, il a semé en nous quelque chose de plus durable qu'une émotion : une responsabilité.

Il a semé la paix là où la fatigue pesait, la fraternité là où les divisions menaçaient, le courage là où montait le découragement, la confiance dans un pays qui cherche encore sa lumière.

Mais la vraie question est celle de l'après.....

Quand les foules se dispersent, quand les caméras s'éteignent, quand l'avion décolle, que reste-t-il ?

Il reste un appel : celui de continuer ce qu'il a commencé.

Il reste une mission : porter dans nos gestes quotidiens les graines qu'il a déposées.

Il reste une promesse : que le Liban peut redevenir un lieu où la dignité humaine, la paix et la solidarité ne sont pas des slogans, mais des chemins vécus.

Le départ du pape n'est pas une fin : c'est un début.

À nous, maintenant, de faire vivre ce qu'il a semé.

À nous de garder allumée cette lumière qui a traversé notre pays.

À nous de transformer la grâce d'un moment en chemin d'avenir.

Parce que la visite du pape dure, non pas trois jours, mais tout le temps que nous acceptons d'en porter le fruit.

*Caroline Kikano Maalouf,
Assistante Sociale, Coordinatrice du groupe MPS*

La joie d'avoir accueilli le Pape Léon XIV au Liban

Du 30 novembre au 2 décembre 2025, le Liban a vécu un moment de grâce inoubliable : la visite de Sa Sainteté le Pape Léon XIV. Durant trois jours, le pays tout entier s'est uni dans la prière, l'émotion et la joie. Cette visite pontificale, attendue avec ferveur, a marqué profondément les cœurs des Libanais de toutes confessions.

Dans un contexte de crises économiques, sociales et politiques, la présence du Pape a été perçue comme un baume sur les blessures du peuple libanais. Par ses discours empreints d'amour, de vérité et de compassion, il a rappelé la dignité de chaque personne humaine, la nécessité du pardon, et l'urgence de reconstruire une société juste et unie.

Cette visite a ravivé la foi de nombreux Libanais et donné un nouvel élan au dialogue interreligieux. Elle a rappelé que, malgré les divisions, le Liban reste un message de coexistence et de fraternité pour le monde entier.

Les paroles du Pape Léon XIV résonneront longtemps dans les esprits : « Le Liban n'est pas seul. Il est un trésor de culture, de foi et de courage. »

Merci, Saint-Père, d'avoir aimé le Liban. Votre passage parmi nous a été un souffle de lumière dans notre nuit.

Elio Sawaya, 4^e

Noël, c'est toi quand tu décides de renaître chaque jour et de laisser Dieu pénétrer ton âme.

Le sapin de Noël, c'est toi quand tu résistes vigoureusement aux vents et aux obstacles de la vie.

Les décorations de Noël, c'est toi quand tes vertus sont les couleurs qui ornent ta vie.

La cloche qui sonne Noël, c'est toi quand tu invites à se rassembler, et tentes de réunir.

Tu es la lumière de Noël quand tu éclaires de ta présence le chemin des autres par ta bonté, ta patience, ta joie et ta générosité.

Les anges de Noël, c'est toi quand tu chantes au monde un message de paix, de justice et d'amour.

L'étoile de Noël, c'est toi quand tu conduis quelqu'un à la rencontre du Seigneur.

Tu es aussi les Rois mages, quand tu offres ce que tu possèdes de mieux sans tenir compte de celui à qui tu donnes.

La musique de Noël, c'est toi quand tu conquiers l'harmonie qui est en toi.

Le cadeau de Noël, c'est toi quand tu te comportes en véritable ami, en frère avec tous les êtres humains.

Les vœux de Noël, c'est toi quand tu pardones et rétablis la paix, même si tu souffres.

Le réveillon de Noël, c'est toi quand tu rassasies de pain et d'espérance le pauvre qui est auprès de toi.

Tu es la nuit de Noël quand, humble et éveillé, tu reçois dans le silence de la nuit le Sauveur du monde sans bruit ni grande célébration ;

Tu es le sourire confiant et tendre de la paix intérieure d'un Noël éternel qui instaure son royaume en toi.

Pape François

Voici qu'humblement, Dieu se fait petit enfant,
Dieu vient naître parmi nous,
Dieu cherche à naître en nous.

Partout il est dit que nous avons le mal de vivre.
N'aurions-nous pas plutôt le mal de naître ?
C'est à dire de devenir celui que nous sommes véritablement.

Car nous ne sommes pas l'homme que nous paraissions être :
célèbre ou inconnu, riche ou démuné, habile ou maladroit...
Tout cela, c'est l'apparence des choses.

Nous sommes un homme qui cherche à naître.

Puisses-tu garder de cette nuit la saveur d'une rencontre!
Dieu vient remplir tes mains de pauvre.
La nouveauté que tu espères, il peut la faire jaillir en toi.

Puisses-tu garder de cette nuit la confiante et humble certitude
Que tu es appelé indéfiniment à être et, tout autant, appelé à faire naître les autres.

**Et voici qu'inlassablement, Noël après Noël, jour après jour,
Dieu frappe à ta porte et demande à naître en toi !**

The magic of Christmas at School

Christmas at our school is one of the most magical and heartwarming times of the year. As soon as December starts, the entire school transforms into a celebration filled with joy. Classrooms shine with colorful lights, sparkling tinsel, and Christmas trees decorated with handmade ornaments. Students walk through the hallways excitedly, feeling the holiday spirit grow stronger each day. School becomes more than just a place to learn; it becomes a space full of creativity, happiness, and the magic of Christmas.

What makes Christmas at school truly special is not just the decorations, but the warm feelings it brings to everyone. Classmates help each other cut paper snowflakes, write cards, and decorate every corner of the classroom. The excitement builds as students prepare small surprises for their friends. These shared activities bring the school community closer together, creating beautiful memories that remain in students' hearts forever. Christmas transforms the school into a place where learning and excitement come together, and everyone feels like they are part of something magical.

One of the most meaningful and beautiful aspects of Christmas is the spirit of giving. Our school organizes a unique activity each year, such as charity drives, gift donations, or visits to children in need. These initiatives remind everyone that Christmas is not only about receiving but also about sharing love and kindness.

Students learn that even a small gift, a handwritten card, or a simple act of care can brighten someone's day. This season teaches us that giving from the heart creates deeper happiness than anything money can buy. Through these experiences, students discover the true meaning of Christmas: love, generosity, and the joy of making others feel special.

Olga Russu, Grade 8

Noël : Un message de paix, de joie, de partage et d'amour

Noël, bien au-delà des décorations, des cadeaux et des festins, est une fête porteuse d'un message universel et profond. C'est la célébration de la naissance de Jésus-Christ, l'Emmanuel – « Dieu avec nous ».

Cet événement marque l'entrée de Dieu dans l'histoire humaine sous la forme d'un enfant, fragile et pauvre, né dans une humble crèche à Bethléem.

La naissance de Jésus est avant tout une annonce de paix. Les anges proclament : « Gloire à Dieu au plus haut des cieux, et paix sur la terre aux hommes qu'il aime ».

Cette paix n'est pas seulement l'absence de guerre, mais une paix intérieure, profonde, née de la réconciliation avec Dieu et les autres.

Les bergers, les mages, et tous ceux qui ont accueilli l'enfant Jésus ont été remplis d'une joie nouvelle.

Noël nous invite à retrouver cette joie simple, pure, que rien ne peut enlever, car elle vient de Dieu lui-même qui se fait proche.

Ricardo Ammar, 4^e

في ليلة الميلاد، تلمع النجوم كأنها تبارك الأحلام،
ويهبط السلام بهدوء ليملأ القلوب نورًا وطمأنينة.
في ليلة الميلاد، تتلألأ الأضواء على الشرفات فتخلق عالمًا من السحر. وتعلق الضحكات على أغصان
شجرة الميلاد...
في كل شمعنة تشتعل، يولد أمل جديد. يأتي الميلاد ليذكّرنا أن الحب أعظم هدية، وأن القلوب
الدافئة أقوى من برد الأيام والليالي، وفي لحظات نشعر أن المعجزات قريبة دائمًا، فتصبح الأمنيات أكثر
صدقًا وأقرب للتحقق.
يبقى الميلاد وعدًا بالسعادة وبدايات جميلة لكل القلوب.

تالا حلواني – اجتماع واقتصاد

في ليل الميلاد تُشعل النجمة قلب السماء ببهجتها، ويتنفس العالم دفئًا كأنه طفل عاد لحضن
الحكايات.
تطير الأمنيات فوق الثلوج كحمامات بيضاء لا تخاف الريح. وتقرع الأجراس صدورنا، فتوقظ فينا
حبًا كان ينام منذ الفجر.
تزهو الشوارع نورًا، كأنها بساتين فجر لا ينتهي. وتبادل القلوب قبل الهدايا، كمن يعطي نجمة لمن
يحب.
وفي حضرة الميلاد، نصير كلنا شمعات تُضيء طريق بعضنا بعضًا.

ليا ابو حلاوة – اجتماع واقتصاد

عيدٌ يطلّ على الزمان مبشّرًا
نورًا يلوح على القلوب ويقترّب
ها قد أتى عيد الميلاد وبيننا
دفء المحبة في الليالي ينسكب
تزهو الشوارع بالضياء كأنها
ليل تعانقه النجوم وتنتحب
والناس بين مودة وضحاكة
يتبادلون التهنيات بلا تعب
يا عيد ميلاد السلام أتيتنا
فرحًا، وأحييت النفوس بما ذهب
كلّ المني أن يحمل العيد الذي
يأتي، سرورًا لا يغيبه العطب

محمد عزب – اجتماع واقتصاد

NOEL, LA LUMIÈRE QUI RELIE NOS COEURS

En cette période de Noël, nous sommes invités à revenir à l'essentiel : la lumière qui rassemble, la paix qui réconcilie, et la solidarité qui nous relie les uns aux autres.

Dans notre communauté éducative, ces valeurs ne sont pas seulement des mots ; elles sont un chemin quotidien, une manière de vivre et d'éduquer.

Alors que nous avançons dans cette année placée sous le thème « Tout est lié », Noël vient nous rappeler que chaque geste compte, chaque sourire soutient, chaque présence réchauffe.

Rien n'est isolé : la joie d'un enfant nourrit notre espérance, l'engagement d'un parent fortifie notre mission, l'écoute d'un enseignant transforme un parcours. Nous formons un seul cœur, une même famille éducative, tissée de confiance, d'accompagnement et de bienveillance.

En ces jours où la lumière semble parfois fragile dans notre pays et dans le monde, nous choisissons de la porter ensemble. Que Noël nous encourage à être artisans de paix, bâtisseurs d'espérance, et témoins de ce lien qui unit toutes nos actions.

À vous, chers parents, merci pour votre confiance.

À vous, chers élèves, merci pour votre enthousiasme et votre courage.

À vous, chers éducateurs et partenaires, merci pour votre dévouement et votre présence.

Que la paix de Noël nous inspire, nous apaise et nous guide.

Que la nouvelle année soit pour chacun un chemin de lumière, de protection et d'espérance.

Parce que... ensemble, vraiment, tout est lié.

Caroline Kikano Maalouf

Noël arrive doucement
Ce n'est pas seulement les cadeaux ou la fête
Noël, c'est l'amour du don
C'est penser aux autres chaque jour.

Respecter l'autre, ne pas blesser,
Ni se moquer, ni maltraiter
Être gentil, aider, partager :
C'est ainsi que l'on peut briller.

Non au harcèlement, oui au dévouement
Pour un monde plus juste et bienveillant.
Dans nos cœurs, enfin unis,
La paix fleurit, la vie s'épanouit.

Un sourire, une main tendue
Font une classe résolue
La bienveillance et l'amour
Sont les beaux cadeaux de chaque jour.

Amir BERJAOUI, CM1 A

Dans mon école, je vais réussir
Ici, j'ai appris à lire et à écrire.
J'aime tous mes professeurs
Du Collège du Sacré-Cœur.

Mira AMINE, CE2 A

La BCD, oui c'est toi,
Tu es la clef de ma joie
Je te serre dans mes bras
Et tu me fais des câlins.

Christa SALLOUM, CE2 B

Témoignages

Notre sortie à la Cuisine de Mariam a été une expérience humaine très enrichissante. En arrivant, nous avons découvert un lieu simple mais rempli de solidarité.

Notre tâche principale a été d'éplucher l'ail pour aider à préparer les repas destinés aux personnes défavorisées. Même si cela semblait une petite action, nous avons compris qu'elle faisait partie d'un travail d'équipe essentiel.

Nous avons aussi assisté à la distribution de la nourriture, un moment touchant qui nous a fait réaliser l'importance de l'entraide. Voir des personnes venir chercher un repas nous a sensibilisés à leurs difficultés et nous a fait ressentir de la fierté et de la gratitude.

Cette sortie nous a appris que chaque geste compte, que nous pouvons contribuer concrètement à aider les autres et que la solidarité est une valeur essentielle.

En conclusion, cette visite a été une véritable leçon de vie qui nous a rendus plus conscients et plus solidaires.

Mariam Louka, Cycle secondaire

Aujourd'hui, nous sommes allés à "Berrad el Hay", une association qui aide les familles vulnérables et celles qui ont besoin de soutien. Nous avons commencé par cuisiner avec l'équipe, et j'ai vraiment senti à quel point les employés travaillent avec amour et générosité.

Ensuite, nous avons emballé des cadeaux pour que les enfants et les familles puissent vivre un vrai moment de Noël, et nous avons aussi préparé une petite crèche.

Voir des enfants, des personnes âgées et des familles traverser autant de difficultés m'a serré le cœur. Mais j'étais vraiment heureuse d'avoir pu aider, même un peu, et de mettre un sourire sur le visage de plusieurs personnes.

Lynn Kassabieh, 1^{re} D

Le sport à l'école : une source de santé, d'énergie et de joie

Le sport joue un rôle essentiel dans la vie des élèves. Il ne s'agit pas seulement d'une activité physique, mais d'un véritable pilier pour une bonne santé physique, mentale et sociale. À l'école, il permet aux jeunes de développer leurs capacités et leur confiance en eux.

Pratiquer une activité sportive régulière améliore la condition physique, renforce les muscles, protège le cœur et développe l'endurance. Il aide aussi à mieux dormir, à réduire le stress et à améliorer la concentration en classe.

Dans notre école, chaque jour à la récréation, les terrains se remplissent de vie. Certains jouent au basketball, d'autres préfèrent le football ou le volleyball. Ces moments sont attendus avec impatience. On court, on rit, on apprend à respecter les règles et à accepter la défaite avec le sourire.

Ces jeux permettent de créer des liens forts entre camarades. En jouant ensemble, on apprend à coopérer, à faire confiance aux autres et à se dépasser. La joie de marquer un but, de réussir un smash ou un panier, c'est une fierté, mais surtout un plaisir partagé.

Le sport, ce n'est pas juste bouger : c'est vivre pleinement et être en meilleure santé. Alors continuons à jouer, à courir et à sourire chaque jour dans notre cour d'école !

Charbel Saadé, 4^e

الميلاد هو أنت

الميلاد هو أنت، عندما تقرر أن تولد من جديد كل يوم، وأن تدع الله يدخل قلبك ويملأه سلامًا.

شجرة الميلاد هي أنت، عندما تقاوم بعزم رياح ومعاكسات الحياة.

زينة الميلاد هي أنت، عندما تصبح فضائلك ألواناً تزين حياتك.

الجرس الذي يقرع مُعلنًا الميلاد هو أنت، عندما تدعو الناس للالتقاء وتحاول لَم شملهم.

أنت أيضًا نور الميلاد، عندما يضيء حضورك طريق الآخرين، بطيبتك وصبرك وفرحك

وسخائك. ملائكة الميلاد هم أيضًا أنت، عندما تعلن مرنمًا للعالم رسالة سلام وعدل

ومحبة. آمين.

الأخ سامي حاتم

رموز الزينة في شجرة الميلاد

- شجرة الميلاد تشير إلى المسيح شجرة الحياة " مَنْ يَغْلِبْ فَسَأَعْطِيهِ أَنْ يَأْكُلَ مِنْ شَجَرَةِ الْحَيَاةِ الَّتِي فِي وَسْطِ فَرْدَوْسِ اللَّهِ " (رؤ ٢: ٧).
- في البداية زينوا أشجار الميلاد بالتفاح الأحمر والورود وأشرطة القماش الملونة.
- بعد اختراع توماس إديسون للمصباح، أُضيئت أول شجرة عام (١٨٢٠م)، إشارة إلى العليقة التي رآها موسى النبي مشتعلة بالنار ولم تحترق (خروج ٣)، وهي ترمز للعدراء مريم التي حملت في بطنها جمر لاهوت المسيح ولم تحترق!
- وعادة ما نستخدم أشكال جميلة بألوان جذابة لها رموز كالآتي:
- النجم، الذي فوق الشجرة يُشير للنجم الذي ظهر للمجوس ليرشداهم لمكان المسيح.
- الجرس، يبشّر بالعيد والفرح، ويستخدم للعثور على الخروف الضال، فهو إزاء، يشير للهداية والرجوع إلى الله.
- الأنوار أو الشموع، تُشير إلى المسيح نور العالم، وتعلمنا أن نكون شموع مضيئة وسط عالم حالك بالظلام.
- عَكَازُ بابا نويل، يرمز إلى عصا الراعي، والجزء الملتوي من العصا يستخدم لجلب الخروف الضال.
- الأكاليل، ترمز إلى الشرف (أم ١٢: ٤)، والنصرة (مراثي ٥: ١٦)، والحياة الأبدية والمجد (١ بط ٥: ٤).
- الرابطة التي تربط الهدايا، تُشير إلى رابطة الإخوة التي تجمع المؤمنين بمحبة.
- الألوان، الأحمر يُذكرنا بدم المسيح المسفوك على الصليب لخلاصنا، والأخضر - لشجرة الصنوبر دائمة الخضرة طول السنة لتعطينا الأمل، والأبيض يمثل صفاء القلب ونقاوته.
- أوراق الشجرة، وهي متجهة إلى أعلي، ترمز للصلوات المتجهة نحو السماء، وكأنها تدعونا أن نرث مع الملائكة قائلين " الْمَجْدُ لِلَّهِ فِي الْأَعَالِي، وَعَلَى الْأَرْضِ السَّلَامُ "

الراهب كارلوس المحرق

LA RUBRIQUE CULTURELLE

LE PROJET LEVAIN

« Considérez que Dieu vous a confié la mission d'instruire et de conduire ceux qui vous sont confiés. Travaillez avec zèle et humilité, car c'est Lui qui vous a choisis pour être ses coopérateurs dans l'œuvre de l'éducation. Que votre cœur soit rempli de charité et votre esprit de patience, afin que vous soyez pour eux un signe vivant de l'espérance chrétienne. »

Méditations pour le temps de retraite, SJBS



Le Projet ou Mouvement Levain de notre Institut est une initiative transformatrice visant à revitaliser notre mission et à favoriser un engagement plus profond au sein des communautés.

C'est un mouvement dynamique qui cherche à revitaliser la Mission lasallienne avec une audace prophétique et une sincérité de cœur. Ce mouvement s'aligne profondément sur les valeurs d'Évangile et les enseignements de notre fondateur, saint Jean-Baptiste de La Salle.



Le projet nous encourage à sortir de nos zones de confort et à nous engager dans des actions significatives. Il nous met au défi de prendre des décisions audacieuses et transformatrices, en les orientant vers un impact social.

Le Mouvement favorise un sentiment d'appartenance, nous incitant à travailler ensemble pour un monde plus juste et plus compatissant. Enraciné dans les valeurs lasalliennes, il nous invite à interpréter l'Évangile dans des contextes contemporains, faisant de la foi une force active dans notre vie.

Le projet met l'accent sur la solidarité avec les pauvres et les vulnérables, en s'assurant que nous contribuons à un changement réel.

GUIDE DU BIEN-ÊTRE

FICHE CONSEILS POUR LES PARENTS

Mettre le cadre – la discipline positive – protéger son enfant

Mettre un cadre clair et sécurisant

Des règles simples, visibles et cohérentes
Expliquer la raison de chaque règle
Cohérence entre parents
Prévenir avant de sanctionner

Pratiquer une discipline positive

Valoriser les efforts
Utiliser des conséquences logiques
Donner des choix limités
Être ferme sans crier

Protéger l'enfant au quotidien

Surveiller les écrans et les fréquentations
Enseigner les règles de protection du corps
Encourager à parler en cas de malaise

Climat émotionnel stable

Accueillir les émotions
Être un modèle de gestion du stress
Protéger des conflits d'adultes

Communication et confiance

10 minutes de qualité par jour
Écoute active
Éviter les humiliations

Prévention des risques à la maison

Sécuriser les produits dangereux
Surveiller selon l'âge
Expliquer les dangers

Collaboration avec l'école

Communiquer tôt en cas de difficulté
Suivre les informations scolaires
Soutenir sans remplacer

POUR LES AMATEURS DES JEUX D'ESPRIT !

QUI SUIS-JE ?

- A- Je suis plein de trous mais je retiens l'eau.
- B- Je parle toutes les langues sans en avoir appris aucune.
- C- Je t'appartiens mais les autres m'utilisent plus que toi.
- D- Je tombe mais je ne me blesse jamais.
- E- Je peux remplir tout un espace sans prendre de place.
- F- Je suis là où le présent est après le passé et le futur avant le passé.

CHARADE

Mon premier enjambe la rivière
Mon second se cache dans la chaussure
Mon tout éteint le feu

Réponses dans le prochain numéro !

Réponses Numéro 2

A- Enveloppe B- Secret C- la lettre N D- Milo E- la lettre R F- La carte